

[Accueil](#)[Revenir à l'accueil](#)[Collection](#)[Correspondance active de Marie Moret](#)[Collection Moret_Registre de copies de lettres envoyées_CNAM FG 42 \(6\)](#)[Item Marie Moret à Jules Pascaly, 11 septembre 1888](#)

Marie Moret à Jules Pascaly, 11 septembre 1888

Auteur·e : Moret, Marie (1840-1908)

Les folios

En passant la souris sur une vignette, le titre de l'image apparaît.

2 Fichier(s)

Informations sur l'édition numérique

ÉditeurÉquipe du projet FamiliLettres (Familièrre de Guise - CNAM) & Projet EMAN (UMR Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne Nouvelle)
DroitsFamilièrre de Guise et Bibliothèque centrale du CNAM ; projet EMAN (Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne nouvelle). Licence Creative Commons Attribution - Partage à l'Identique 3.0 (CC BY-SA 3.0 FR).

Présentation

Auteur·e[Moret, Marie \(1840-1908\)](#)
Date de rédaction[11 septembre 1888](#)
Lieu de rédactionLesquielles-Saint-Germain (Aisne)
Destinataire[Pascaly, Charles-Jules \(1849-1914\)](#)
Lieu de destination47, boulevard Montparnasse, Paris

Description

RésuméEst ravie de l'amélioration de l'état de santé de Pascaly. Émilie et Marie-Jeanne Dallet sont retournées au Familièrre alors que Marie Moret est restée à Lesquielles pour travailler. Demande à Pascaly de ne pas se préoccuper des épreuves pour *Le Devoir* et de s'employer plutôt à la préparation du premier article et d'en traduire d'autres. Veut donner les 300 francs mensuels à Pascaly. Donne des conseils pour se soigner.

NotesL'index indique comme adresse pour Jules Pascaly "47 boulevard Montparnasse ou Bureau Petit provençal 149 rue Montmartre, Paris".

Mots-clés

[Administration et édition du journal Le Devoir](#), [Périodiques](#), [Santé](#), [Spiritualité](#)

Personnes citées

- [Agni \[dieu\]](#)
- [Baré, Jules Édouard \(1854-1914\)](#)

- [Dallet, Émilie \(1843-1920\)](#)
- [Dallet, Marie-Jeanne \(1872-1941\)](#)
- [Doyen, Pierre-Alphonse \(1837-1895\)](#)

Œuvres citées

- [Il Secolo, Milano, 1866-1927.](#)
- [Il Secolo. Giornale politico quotidiano, Milano, 1866-1945.](#)

Lieux cités

- [Guise \(Aisne\) - Familistère](#)
- [Lesquielles-Saint-Germain \(Aisne\)](#)

Informations sur le document source

CoteFG 42 (6)

Collation2 p. (157r, 158r)

Nature du documentCopie à la presse d'un manuscrit

Lieu de conservationBibliothèque centrale du Conservatoire national des arts et métiers, Paris

Notice créée par [Pauline Pélissier](#) Notice créée le 14/06/2024 Dernière modification le 27/09/2024

la pair armée, pour lequel we have déjà some broutilles.

- Je reviens at b dear letter.

Pour que vous ayez dormi so, il faut aussi que your mal soit aggravé by courbature, suite des excès fatigues voyage.

Howd are you now?

Be prudentest

Les journaux parlent déjà du retour des Chambres.

Quand donc rentrent-elles? Carrez-vous pris l'ouvrage in full et pourrai-je enfin vous compter les 300 francs mensuels que j'entends vous donner, et que you must prendre pour base dans l'arrangement de vos travaux.

- Pour mal à l'intérieur du nez, des injections à l'eau quadruple de Raspail (you know it) are excellentes.

Mettez en de la tède dans un verre et baignez le nez, la bouche restant entre ouverte pour respirer en dehors du verre.

Cellons, c'est tout, il me faut pas que je vous fatigue avec mes lettres.

Ci-joint enveloppe toute prête,

Qu'Agni vous remette soon et bien.

Receive best friendships of Laredet & Co. ~~abridged~~
Cordially yours &c

Marie Gadin